



DANTE NEWS GOLD COAST

January/gennaio 2023



LETTERA DEL PRESIDENTE

Dear Members and Friends

I hope you had a good start to 2023. Welcome to all new members and welcome back to renewing members. Thank you to all members who have already renewed their membership.

We were unable to hold social and cultural activities during Covid and many people are still wary of going out. We would like to organise a sub-committee to start planning future events. Please let me know if you are available.

We congratulate the Brisbane Dante Society who celebrated their 70th Anniversary last year. This milestone could not be achieved without the hard work of the current President, Claire Kennedy, and the many hard working members of the present and past committees. I am very fortunate to have such good friends in the Brisbane Dante Alighieri Society. Below is a picture from 2014 when we celebrated our 25th Anniversary. Cordiali saluti,

Giovanna



CARNEVALE IN ITALIA DAL 4 FEBBRAIO FINO AL 21 FEBBRAIO. FESTIVAL DI SANREMO 7 FEBBRAIO

Società Dante Alighieri Gold Coast Inc

Office: 07 5575 5772

www.dantegoldcoast.com.au

info@dantegoldcoast.com

P.O.Box 6862 Gold Coast MC 9726

2/18 Fairway Drive, Clear Island Waters, Qld Australia

President: Giovanna Santomauro 07 5539 5528

Secretary: Anna Domaneschi 07 5526 0170

School Director: Rita Lo Presti 07 5527 0797

Facebook Dante Gold Coast Australia

Instagram @dantegoldcoast

Ciao a tutti,

Buon anno a tutti! Welcome Back!!

If you are still in holiday mode and have forgotten to enrol in our classes, it's definitely time to do so now so we can finalize our classes. All our details - dates, prices, times, forms, breaks and holidays are on the website.

Thank you to all who attended mini courses over the break. Thank you also to our teachers Martina, Ilaria and Eleonora for taking these classes.

It is essential if returning to classes, that you complete an enrolment form and make the payment.

Also remember that if a class does not have the required minimum number, we are happy to refund if no other suitable class is available for you.

2023 Fees for Semester 1 courses (18 week courses)

From Saturday 14 January \$510 plus \$20 annual membership for 1 = \$530

** More than one person per family- 5% discount per person*

Term 1 only (9 weeks) \$270 + \$20 membership = \$290

For term by term payment or Italian for Travellers course, please go the website

Payment- - Cash/ Cheque/ Direct Debit BSB 034216 Acct 862414

**** Use Surname as Reference of Payee**

2023 Classes Start Date

Classes recommence in week beginning Monday, 30th January 2023

Private Classes

If you would like private classes, early bookings would guarantee your preferred day and time. Please complete a Private Class request form or ring me to discuss this further.

Please note the terms and conditions of the private classes.

Dates to remember

First Term finishes 31st March

Easter Holidays 1st April to 16th April

Second Term starts 17th April

If you have any friends considering learning Italian or revising previous Italian studied, please ask them to contact me as soon as possible before classes resume.

Any questions or concerns about the school, please call me on 07 55270797 or email me:

info@dantegoldcoast.com

Rita Lo Presti
School Director

VIEWING SUGGESTION

As usual, once the hectic days of Christmas Eve and Christmas Day are over, it is time to put the feet up in front of the TV and relax.

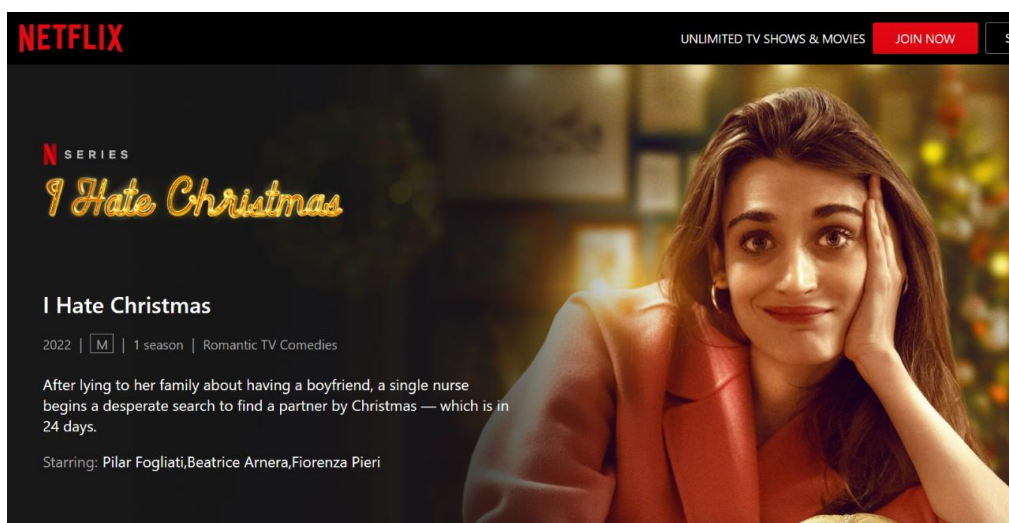
With a trip to Italy planned and booked for May-July this year, Kathy and my TV appetite is filled with mostly Italian shows and movies.

If the week's onslaught of two extended families and a number of impromptu visits by friends and neighbours wasn't as nice as it actually was, one could be forgiven for sighing "I hate Christmas!".

As it happens, this is the name of a newly released series "Odio il Natale" on Netflix. It is based on a Norwegian Production "Home for Christmas" and a number of reviewers on Netflix suggest that the Italian version comes a poor second. In short, it is based on the (lack of) love life of a twenty-something nurse. Sick of her family's constant probing about whether or not she has a boyfriend, she blurts out that yes she does and he will be coming to Christmas – just 24 days away. The remainder of the series involves numerous dates with patients, staff, dating-site prospects trying to find the fictitious boyfriend in time to present to her family.

We watched the Italian version with subtitles, but there is an English dubbed version too. We liked it – give it a go.

Regards, **Mark Hayward** – Intermediate Monday morning



****CONVERSATION FOR CURRENT AND PAST DANTE STUDENTS****

CONVERSAZIONE E CAFFE` CON LUISA E AMICI

COMINCIA VENERDI 3 FEBBRAIO E POI OGNI VENERDI DALLE 10.30 A.M. ALLE 11.30 A.M.
AL GOLD COAST ITALO AUSTRALIAN CLUB. LIVELLO INTERMEDIO E PROGREDITO.
NUMERO LIMITATO. SE SIETE INTERESSATI VI PREGHIAMO DI TELEFONARE A GIOVANNA
AL 05 55395528 O POSTA ELETTRONICA : luisaliussi@gmail.com o gsantomauro23@gmail.com

LA PAGINA DI JAQUIE

La chiesa di Santa Maria Dei Miracoli si trova in Campo Santa Maria Nova nel sestiere di Cannaregio a Venezia. È abbastanza difficile da trovare in quanto non si trova sul Canal Grande e non è vicino a nessun punto di riferimento significativo. Il più vicino è Ponte di Rialto.

Fu costruito nel 1480 per ospitare un'immagine miracolosa della Madonna, noto per aver rianimato un uomo che aveva trascorso mezz'ora sott'acqua nel Canale della Giudecca, e anche per aver cancellato ogni traccia di un attacco con coltello a una donna.

Si dice che sia una delle chiese più squisite del mondo e uno dei migliori esempi del primo rinascimento veneziano, tra cui marmi colorati e un falso colonnato sulle pareti esterne. La chiesa era diventata nera con sporcizia oleosa, sia all'interno che all'esterno. L'organizzazione, **Save Venice**, ha proposto di restaurarlo con metodi sperimentali ma il sovrintendente dei monumenti ha insistito per uno studio esaustivo dell'intero edificio. **Save Venice** ha quindi proposto di procedere per tappe: aprendo una piccola porzione delle mura, decidendo poi di continuare o meno. I tecnici hanno analizzato campioni di ogni sostanza strutturale, fatto disegni in scala e registrato livelli di umidità e temperatura. Il motivo era che quando i primi pannelli di marmo furono staccati dalle pareti di mattoni, si scoprì che il sale del canale era filtrato attraverso i mattoni porosi e permeava il marmo. Il rivestimento in marmo conteneva il 14% di sali. Molti pannelli erano sul punto di esplodere. Ogni pezzo doveva essere smontato e desalinizzato immergendolo per mesi in serbatoi di acciaio appositamente costruiti riempiti con acqua distillata circolante.

Sono stati inoltre eseguiti i 52 pannelli del soffitto dipinti raffiguranti santi e profeti.

Save Venice aveva stimato che il progetto avrebbe richiesto due anni, tuttavia, la ricerca ha richiesto due anni e il restauro altri otto anni. Il costo stimato di \$2 milioni è diventato \$4 milioni.

Oggi la chiesa è molto popolare come luogo di nozze.



The church of Santa Maria Dei Miracoli is found in Campo Santa Maria Nova in the Cannaregio district in Venice. It is quite difficult to find as it is not on the Grand Canal and is not near any significant landmark. The closest is Rialto Bridge. It was built in the 1480s to house a miraculous image of the Madonna, reputed to have revived a man who had spent half an hour underwater in the Giudecca Canal, and also to have deleted all traces of a knife attack on a woman.

It is said to be one of the most exquisite churches in the world and one of the best examples of the early Venetian Renaissance including coloured marble and a false colonnade on the outer walls. The church had become black with oily grime, both inside and outside. The organisation, Save Venice, proposed to restore it using experimental methods but the superintendent of monuments insisted on an exhaustive study of the whole building. Save Venice then proposed proceeding in stages: open up a small portion of the walls, then decide whether to continue or not.

Technicians analysed samples of every structural substance, made scale drawings and recorded humidity and temperature levels. The reason was that when the first marble panels were detached from the brick walls, it was found that salt from the canal had seeped up through the porous bricks and permeated the marble. The marble cladding contained 14% salts. Many panels were on the point of exploding. Each piece had to be dismantled and desalinated by soaking for months in specially built steel tanks filled with circulating distilled water.

Work was also done on the 52 painted ceiling panels depicting saints and prophets.

Save Venice had estimated that the project would take 2 years, however, the research took 2 years and the restoration another 8 years. The estimated cost of \$2 million became \$4 million.

Today the church is very popular as a wedding venue.

Jaquie Shelton (LCS)

32mo Raduno Intersezionale Alpini d'Australia Brisbane 19 -20 novembre 2022

Il raduno intersezionale degli alpini australiani che si è tenuto a Brisbane dal 19 al 20 di novembre, ha visto la partecipazione della maggior parte delle sezioni e gruppi con rappresentanti di varie città australiane. Siamo stati onorati dalla presenza del Presidente Nazionale dell'ANA Sebastiano Favero, Vice Presidente e delegato per le sezioni estere Gianmario Gervasoni, il delegato ANA Italia, Maurizio Pinamonti nonché altri ospiti italiani. Il raduno che è il 32mo, è tornato a Brisbane dopo 21 anni. Le funzioni, sia la cena di gala a cui hanno partecipato il Console Dott.ssa. Luna Angelini Marinucci, e altri notabili commentatori, cavalieri della repubblica e Presidenti di associazioni, sia la cerimonia ufficiale di Domenica 20, sono riuscite molto bene tanto da attirare il plauso di tutti i partecipanti.

La musica di Frank Fodor e Judith Molnar nonché la maestria della presentatrice Carmela Bozzi, hanno creato un momento magico dove il piacere di essere insieme e le emozioni dei canti alpini si sono amalgamati in un crescendo di gioia e allegria. Domenica 20, con la musica del 33 (marcia alpina) l'inno di Mameli e la Leggenda del Piave che hanno fatto da sottofondo rispettivamente, alla marcia, l'alza bandiera e la deposizione della corona con noi alpini schierati di fronte al monumento, è stata una giornata memorabile.

La cerimonia ha suscitato in noi un momento d'orgoglio per aver fatto parte del corpo di fanteria di montagna più antico nel mondo e di cui ricorre, questo mese, il 150mo anniversario dalla costituzione. La cerimonia ha raggiunto il suo culmine con l'onore ai caduti in cui si è suonato il silenzio sia Italiano che Australiano. Infine il Presidente Favero ha concluso la cerimonia con un saluto agli alpini presenti..

È seguita la messa officiata da Padre Alex con l'ausilio dei Di Stasi e di Carmela e Leo Bozzi nella raccolta attenzione di noi Alpini. Il pranzo ottimo e abbondante, ha coronato il prosieguo della giornata. Il sito del Fogolar Furlan, addobbato da centinaia di bandierine italiane che hanno dato vita ad un effetto patriottico, ha creato il sottofondo di una giornata di gioia e amicizia.

Un sentito ringraziamento a tutti coloro coinvolti nella preparazione e l'esecuzione di questo evento iniziando, dagli Alpini di Brisbane e le loro mogli, L'Abruzzo club, il Fogolar Furlan, tutti gli ospiti intervenuti e le persone che hanno intrattenuto tutti noi.

Walter Antonucci
Presidente ANA Sez. Brisbane



Congratulazioni alla Dante di Brisbane per il 70esimo anniversario !!

In Giovanna's absence, I was very happy to attend this anniversary function and end of semester function for the students in Brisbane on 9th December 2022.

I was greeted by many familiar faces that I have met through Dante and my teaching of Italian. It was a lovely evening sitting next to the Consul, Luna Angelini Marinucci. She was a delight to talk to. There was a selection of delicious Italian antipasti and different types of pasta enough for all. The evening had a few musical numbers including a student who sang and another who showed us some Sicilian dancing and then got us up to do some as well. I took the photo below (that is why I'm not in the picture) It is wonderful to see our connection with Dante Brisbane is still strong as per in the past!

Rita Lo Presti



Rosie Vecchio (President, Com.it.es. QLD & NT) Bernadine Leon (School Director, DAS Brisbane)
 Valentina Maniaco (Committee member, DAS Brisbane) Colleen Hatch (Secretary, DAS Brisbane)
 Luna Angelini Marinucci (Italian Consul for QLD & NT) Liz Jarvis (Immediate past president, DAS Brisbane)
 Claire Kennedy (President, DAS Brisbane) Antonia Simpson (Committee member, DAS Brisbane)



It seems like only yesterday that we celebrated Brisbane's 60th anniversary with a joint Dante National Conference held in Brisbane and the Gold Coast. I include a couple of photos from the 2016 Conference. I think you can recognise some of the faces. We thank the Brisbane Dante Society for their help in starting the Gold Coast Sede in June 1989.

Giovanna Santomauro



OUR SPONSORS AND FRIENDS

CAFFE' E CONVERSAZIONE



**FOR GENUINE PROFESSIONAL
SERVICE AND ADVICE
GERARD WILKES & ASSOCIATES
CHARTERED ACCOUNTANTS**
Family owned & operated. Est. 1977
PH. 07 5532 1733

Email: admin@wilkes.com.au
P.O. Box 1932 Southport Q. 4215
Web: www.wilkes.com.au

COLLAS MORO ROSS

Ph 07 5539 9099
Email: ginom@cmrlawyers.com.au
Web: www.cmrlawyers.com.au
46 Watson Esplanade
SURFERS PARADISE Q. 4217
ITALIAN SPOKEN



Brisbane Business Equipment
Unit 1, 747 Fairfield Road
Yeerongpilly Qld 4105
Ph: 07 3255 9500
E: admin@bbe.net.au

THE GOLD COAST ITALO AUSTRALIAN CLUB

18 Fairways Drive, Clear Island Waters
Phone: 07 5575 1966 for bookings
www.italoaustralianclub.com.au

AMICI DELLA DANTE

Every Friday we meet from 10.30 a.m. for
Caffe'/conversazione/pranzo at the Gold Coast
Italo Australian Club. Everyone
Welcome! Phone Giovanna on 07 55395528 for
further information.

Grazie mille alla Sede Centrale per averci mandati questi libri per la nostra biblioteca.

LETTERATURA ITALIANA "SUPERCLASSICI"

AUTORE	TITOLO
Bassani, Giorgio	Il giardino dei Finzi-Contini
Bellonci, Maria	Rinascimento privato
Berto, Giuseppe	Il male oscuro
Buzzati, Dino	Sessanta racconti
Buzzati, Dino	Il deserto dei tartari.
Calvino, Italo	I nostri antenati
Calvino, Italo	Se una notte d'inverno un viaggiatore
Cassola, Carlo	La ragazza di Bubei
Eco, Umberto	Il nome della rosa
Fallaci, Oriana	Lettera a un bambino mai nato
Fallaci, Oriana	Un uomo
Fenoglio, Beppe	Il partigiano
Fenoglio, Beppe	Una questione privata
Ginzburg, Natalia	Lessico famigliare
La Capria, Raffaele	Ferito a morte
Levi, Carlo	Cristo si è fermato a Eboli
Levi, Primo	La tregua
Levi, Primo	Se questo è un uomo
Levi, Primo	La chiave a stella
Malaparte, Curzio	La pelle
Morante, Elsa	La storia
Morante, Elsa	L'isola di Arturo
Moravia, Alberto	Racconti romani
Moravia, Alberto	La noia
Parise, Goffredo	Sillabari
Pasolini, Pier Paolo	Ragazzi di vita
Pasolini, Pier Paolo	Una vita violenta
Pavese, Cesare	La luna e i falò
Pavese, Cesare	La casa in collina
Rigoni Stern, Mario	Il sergente nella neve
Sapienza, Goliarda	L'arte della gioia
Sciascia, Leonardo	A ciascuno il suo
Sciascia, Leonardo	Il giorno della civetta
Tomasi di Lampedusa, Giuseppe	Il Gattopardo
Vassalli, Sebastiano	La chimera

Se vi interessa leggere qualche libro da questa lista, per favore contattate Giovanna al 07 55395528

ANNUAL MEMBERSHIP NOW DUE

Non student members can pick up a form in the Dante rooms, before class, or download from the website:
www.dantegoldcoast.com.au

Student members complete their membership with the enrolment form.

Continuing (renewal) members will get a new 2023 sticker to put on their current membership card. New members will receive the membership card with 2023 sticker on it.

MEMBERSHIP BENEFITS IN ITALY

Teatro dell'Opera di Roma

- 10% discount on full priced tickets

FAI Fondo Ambiente Italiano

- Various discount when purchasing a ticket to visit "luoghi el cuore"

Musei del Genus Bononiae (Bologna)

- Reduced ticket

MUSMA Museo della Scultura

Contemporanea di Matera – reduced ticket

Cappella degli Scrovegni e Musei Civici di Padova – Reduced ticket

Scuderie del Quirinale (Az. Speciale

Palexpo) - Reduced ticket

Venaria Reale di Torino – Reduced ticket and 10% discount at gift shop.

MAXXI Museo delle Arti del XXI Secolo
Reduced ticket

Acquario di Genova – Reduced ticket

Hotel Best Western – Various discounts

Musei Vaticani – Reduced ticket

Star Hotels – Various discounts

Note that the information provided above is subject to change. Before booking, please contact the service providers to confirm the terms and conditions.